



Donation/ Sponsorship Form 捐贈/ 贊助表格

(Please fill in and tick as appropriate. 請於適當的橫線上填寫或空格內填上√號。)

<p>Donation/ Sponsorship in cash 捐贈/贊助 款項</p> <p><input type="checkbox"/> I / <input type="checkbox"/> My organization _____ would like to make a donation/ sponsorship of HK\$ _____ to Chu Hai College of Higher Education.</p> <p>I / My organization</p> <p><input type="checkbox"/> enclose(s) a cheque (cheque no. _____) payable to “Chu Hai College of Higher Education”.</p> <p><input type="checkbox"/> enclose(s) a bank-in slip.</p> <hr/> <p><input type="checkbox"/> 本人 / <input type="checkbox"/> 公司 _____ 擬捐贈/贊助港幣 _____ 元正予珠海學院。</p> <p>本人 / 公司</p> <p><input type="checkbox"/> 茲附抬頭致「珠海學院」劃線支票乙張（支票號碼： _____ ）。</p> <p><input type="checkbox"/> 茲附銀行收據。</p>
<p>Purpose of Donation/ Sponsorship 捐款/贊助用途</p> <p><input type="checkbox"/> College Development 學院發展 <input type="checkbox"/> Campus Development 校園建設 <input type="checkbox"/> Student Development 學生發展</p> <p><input type="checkbox"/> Scholarship 獎學金 <input type="checkbox"/> Bursary Fund 助學金</p> <p>please specify 請說明： _____</p> <hr/> <p><input type="checkbox"/> Specified Faculty/Department/Centre/Programme/Professorship 指定分科學院/部門/中心/課程/教授職銜, please specify 請說明： _____</p> <hr/> <p><input type="checkbox"/> Specified Project/Activity 指定項目/活動 _____</p> <p><input type="checkbox"/> Naming Right 命名, please specify 請說明： _____</p> <hr/> <p><input type="checkbox"/> Others, please specify 其他用途，請說明： _____</p> <hr/> <p><input type="checkbox"/> Details on separate sheet attached 詳細內容, 請見附頁</p>
<p>Donation in-kind 捐贈物品</p> <p><input type="checkbox"/> I / <input type="checkbox"/> My organization _____ would like to donate ____ (Quantity) of _____ (Name of the In-kind) to Chu Hai College of Higher Education.</p> <p><input type="checkbox"/> 本人 / <input type="checkbox"/> 公司 _____ 擬捐贈 _____ (數量) _____ (物品名稱)予珠海學院。</p>

Acknowledgement 鳴謝安排
<input type="checkbox"/> Please state the preferred name to be listed on acknowledgement. 請填寫贊助人/公司名稱，以作出鳴謝安排之用。
<input type="checkbox"/> Please issue an official receipt acknowledging the following person / organization. 請發正式收據予以下抬頭人或公司。 (Donation of HK\$100 or above is tax deductible in Hong Kong. 捐款港幣\$100 元或以上，可憑收據在香港申報免稅。)
<input type="checkbox"/> I / My organization wish(es) to remain anonymous in all donor listings. 請不要就是項捐款將本人或公司的名稱刊載於任何捐贈者名單中。

Name of Donor 贊助人姓名：		
Company Name (if applicable) 公司名稱 (如適用)：		
Name of Contact Person 聯絡人姓名：		
Contact Address 聯絡地址：		
Contact Tel. 聯絡電話：	(Office 公司)	(Mobile 手提)
E-mail 電郵：		Fax 傳真：

I object to the use of my personal data by Chu Hai College of Higher Education for promotional purposes.
本人不同意珠海學院使用我的個人資料作推廣用途。

Signature 簽署：_____

Date 日期：_____

Thank you for your support to Chu Hai College of Higher Education! 衷心感謝您對珠海學院的慷慨支持！

Please send this Donation/Sponsorship Form to 請把填妥的捐贈/贊助表格寄回：

President's Office, Chu Hai College of Higher Education, 80 Castle Peak Road, Castle Peak Bay,
Tuen Mun, New Territories. Hong Kong.

香港新界屯門青山公路青山灣段 80 號珠海學院校長室

Email 電郵: donation@chuhai.edu.hk Tel. 電話: (852) 2972 7210 Fax 傳真: (852) 2972 7214

For Internal Use Only

Handled by:

(Unit)	(Name)	(Position)	(Date)
--------	--------	------------	--------

Approved by:

(Unit)	(Name)	(Position)	(Date)
--------	--------	------------	--------

Remarks: